

**Zeitschrift:** Schweizer Schule  
**Herausgeber:** Christlicher Lehrer- und Erzieherverein der Schweiz  
**Band:** 49 (1962)  
**Heft:** 18

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 13.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Frauennatur, es wagt, auf engem Raum ein schwieriges Thema in einer Art darzustellen, die man wirklich «Besinnung» nennen darf. Man spürt darin eine ungewöhnliche Kenntnis evangelischer und katholischer Theologie, ein erfahrenes Wissen um die bängigen Fragen, die hüben und drüben die Herzen bewegen, und die Kunst der besinnlichen Frage, die anregt, ohne zu bedrängen, den Blick öffnet, ohne das berechnete Gegenanliegen auszulöschen. Das alles ist nur durch wirkliche ökumenische Begegnung möglich. – In der gleichen Reihe sollen Beiträge evangelischer und

katholischer Teilnehmer wechselweise erscheinen. Wir freuen uns besonders darüber, daß hier in einfacher Sprache theologische Fragen wohlbegründet, wesentlich und doch mit brüderlichem Takt und menschlicher Anteilnahme mit uns überdacht werden.

*Leo Kunz, Seminardirektor*

*Briefe des heiligen Pius X.* Herausgegeben von Nello Vian. Übersetzt aus dem Italienischen. Paulus-Verlag, Freiburg 1960. 245 S. Leinen Fr. 11.–.

Das geschmackvoll eingebundene Buch enthält eine von Nello Vian, Bibliothekar an der vatikanischen Bibliothek, be-

sorgte Auswahl von Briefen aus allen Lebensperioden des großen Heiligen. Die Briefe sprechen von kleinen und großen, materiellen und geistlichen Dingen des Alltags, aber auch von sehr wichtigen Angelegenheiten der Kirche, von der Sorge um den Glauben und die Ehre der Kirche. Aus diesen Briefen spricht ein überragender Papst: pauper et dives, arm und doch reich, sanft und demütig von Herzen, ein wirklicher Vater der Christenheit, ein unbesiegbare Verteidiger des katholischen Glaubens, unaufhörlich getrieben von der Glut, alles in Christus zu erneuern. *A.B.*

## Stellenausschreibung

### Kath. Altstätten – Sekundarschule

Auf Beginn des Schuljahres 1963 (22. April) ist eine neu zu eröffnende Lehrstelle mathematischer Richtung zu besetzen. Eventuell kommt auch die Wahl einer Lehrkraft sprachlicher Richtung in Betracht.

Gehalt: das gesetzliche, max. Fr. 17 600.– nebst Ortszulage bis Fr. 1900.– und Kinderzulage.

Anmeldungen sind an den Schulratspräsidenten, Herrn Pfarrer J. Halter, Altstätten, zu richten.

### Muttenz BL

Auf Beginn des neuen Schuljahres 1963/64 suchen wir folgende weitere Lehrkräfte:

#### 1 Reallehrer(-in) phil. I

#### 1 Reallehrer(-in) phil. II

Mittelschullehrerdiplom mit mindestens sechs Semestern Universitätsstudium Bedingung.

#### 2 Lehrer(-innen)

an unsere *Hilfsschule*, möglichst mit heilpädagogischer Ausbildung, jedoch nicht Bedingung, da Gelegenheit, heilpädagogisches Seminar in Basel zu besuchen.

#### 1 Primarlehrerin (Unterstufe)

*Besoldung:*

Reallehrer	Fr. 13 440.–, max. 18 270.–
* Lehrer an der Hilfsschule	Fr. 11 445.–, max. 16 275.–
* Lehrerin an der Hilfsschule	Fr. 10 500.–, max. 14 910.–
* mit heilpädagogischer Ausbildung	
Primarlehrerin	Fr. 9 555.–, max. 13 965.–
Plus Ortszulage	Fr. 1300.– + Teuerungszulage, derzeit 12%.
Für verheiratete Lehrer zuzüglich	Fr. 360.– Haushalt- und
Fr. 360.– Kinderzulage pro Jahr und Kind.	

Anmeldungen mit Photo, Lebenslauf, Studien- und Tätigkeitsausweis, nebst Arztzeugnis sind bis 26. Januar 1963 an die Realschulpflege Muttenz zu richten.

## Schweizer Schule

die vorzüglich redigierte katholische Lehrerzeitschrift

### Primarschule Sachseln

Wir suchen tüchtigen

#### Primarlehrer

für die Knaben-Oberstufe.

Stellenantritt Frühjahr 1963.

Gehalt nach kantonaler Vereinbarung über die Besoldung des Lehrpersonals.

Handschriftliche Anmeldungen mit Lebenslauf und Zeugnissen sind baldmöglichst an J. Rohrer-Egger, Schulratspräsident, Sachseln, zu richten (Tel. 041 / 85 18 30).

Sachseln, 31. Dezember 1962

Schulrat Sachseln

## Lehrstellenausschreibung

An der **Kantonsschule Luzern** sind folgende Lehrstellen neu zu besetzen:

a) **eine Lehrstelle für Latein und Deutsch** auf der Unterstufe des Gymnasiums (1.–4. Klasse). Lehrstellenantritt: Beginn des Sommertrimesters 1963 (22. April 1963), eventuell später. Erwünscht ist abgeschlossene Hochschulbildung in einem dieser Fächer;

b) **eine Lehrstelle für Mathematik** an der Oberrealschule. Lehrstellenantritt: Beginn des Sommertrimesters 1963 (22. April 1963), eventuell später. Verlangt wird abgeschlossene Hochschulbildung in Mathematik oder Physik.

Bewerber (Bewerberinnen) erhalten auf schriftliche Anfrage hin nähere Auskünfte beim Rektorat des Gymnasiums und Lyzeums (Stelle a) bzw. beim Rektorat der Real- und Handelsschule (Stelle b), beide Hirschengraben 10, Luzern.

Die Anmeldungen sind bis 1. Februar 1963 an die unterzeichnete Amtsstelle zu richten.

Luzern, den 9. Januar 1963

*Erziehungsdepartement des Kantons Luzern*

## Metallarbeiterschule Winterthur

Wir fabrizieren Demonstrationsapparate für den Unterricht in

**Mechanik  
Wärmelehre  
Optik  
Magnetismus  
Elektrizität  
Schülerübungen**

Bevorzugen Sie die bewährten schweizerischen Physikapparate. Permanente Ausstellung in Winterthur.

Verkauf durch Ihren Lehrmittelhändler.

## Einwohnergemeinde Menzingen

### Sekundarlehrerstelle

Zufolge Schaffung einer zweiten Lehrstelle wird auf Frühjahr 1963 gesucht

### 1 Sekundarlehrer oder 1 Sekundarlehrerin der mathematisch-naturwissenschaftlichen Richtung

Besoldung gemäß kantonalem Lehrerbesoldungsgesetz Fr. 13 400.- bis Fr. 17 200.- für Sekundarlehrerin und Fr. 15 200.- bis 19 200.- für Sekundarlehrer mit Familien- und Kinderzulagen und derzeit 4 % Teuerungszulage. Kantonale Pensionskasse obligatorisch.

Anmeldungen mit Zeugnissen bis Ende Januar 1963 erbeten an das Schulpräsidium Menzingen (H. H. Pfarrer Hausheer).

## Sekundarschule Grellingen BE

Auf den 1. April 1963 sind neu zu besetzen:

### 1 Lehrstelle math.-nat. Richtung 1 Lehrstelle sprachl.-hist. Richtung

Lehrer oder Lehrerin

Besoldung: Grundlohn inkl. Teuerungszulagen, Stufenausgleich und Ortszulage Fr. 15 232.60. Familienzulage für Verheiratete Fr. 360.-. Kinderzulage Fr. 240.-.

Anmeldungen mit Ausweisen über Bildungsgang und bisherige Tätigkeit sind bis 15. Februar 1963 zu richten an den Präsidenten der Sekundarschulkommission, Herrn Dr. med. H. Wettstein, Grellingen (Tel. 061 / 82 22 00).

## Offene Primarlehrstellen

Die Gemeinde Muotathal sz hat auf Ostern 1963 nachstehende Lehrstellen neu zu besetzen:

a) Für die Ganztagschule in Muotathal ist die Stelle eines katholischen Lehrers für die 5. Primarklasse Knaben neu zu besetzen.

b) Für die Gesamtschule Bisisthal steht die Lehrstelle für einen katholischen Lehrer oder Lehrerin offen.

Befähigung für den Organistendienst in Bisisthal erwünscht. Besoldung nach neuer kantonaler Verordnung.

Anmeldungen sind unter Beilage der Patentausschreibung und Zeugnisse an den Präsidenten des Schulrates Muotathal zu richten.

Weitere Auskunft erteilt Tel. 043 / 9 62 86.

## Einwohnergemeinde Risch ZG

### Offene Lehrstelle – Primarlehrerin

Zufolge Demission der bisherigen Stelleninhaberin ist auf Frühjahr 1963 die Lehrstelle an der Unterstufe der Primarschule in Rotkreuz neu zu besetzen.

*Jahresgehalt:* Fr. 11 000.- bis Fr. 14 500.- zuzüglich 5% Teuerungszulage, Pensionskasse. (Das gemeindliche Besoldungsreglement befindet sich in Revision.)

*Stellenantritt:* 29. April 1963.

*Bewerbung:* Anmeldungen sind handgeschrieben, unter Beilage der Patentausschreibung und Zeugnisse über Bildungsgang und bisherige Lehrtätigkeit, bis spätestens 22. Januar 1963 an das Schulpräsidium Risch, Herrn Dr. Ernst Balbi, Rotkreuz, zu richten.

Risch/Rotkreuz, 31. Dezember 1962

Der Schulrat

Größere Landgemeinde mit gut ausgebautem Schulwesen im Solothurner Jura hat auf den Beginn des Schuljahres 1963/64, auf den 20. April 1963

## 3 Primarlehrstellen auf der Mittelstufe

zu besetzen. Besoldung: Fr. 14 100.- bis Fr. 19 700.- für Verheiratete, plus Funktions- und Kinderzulagen; Fr. 11 580.- bis Fr. 17 180.- für ledige Lehrer, plus Funktionszulage. Auswärtige Dienstjahre werden angerechnet. Musikalisch ausgebildete Bewerber haben die Möglichkeit, Musikunterricht zu erteilen und eventuell als Kirchenchordirigent und Organist zu wirken.

Handschriftliche Offerten mit Lebenslauf, Studien- und eventuellen Tätigkeitsausweisen sind erbeten unter Chiffre 290 an den Verlag der «Schweizer Schule», Olten, unter welcher Chiffre weitere Auskünfte erteilt werden.

## anzeiger für schallplatten

historischer, klassischer und moderner Musik

Eine Zeitschrift, die neu in ihrer Art ist. Sie gibt einen Überblick über die wichtigsten neuerschienenen Schallplatten auf dem Gebiet der ernsten Musik.

Jede Ausgabe enthält etwa 120 Besprechungen fachkundiger Rezensenten.

Der «anzeiger für schallplatten» erscheint viermal jährlich, im Februar, April, September und November.

Jahresabonnement Fr. 3.80.

**Sonderangebot:** Wenn Sie ein Jahresabonnement für 1963 bestellen, erhalten Sie die 1. Nummer (22. November 1962) gratis.

Zu beziehen beim *Dreitannen-Verlag*, Schallplatten-Abteilung, Olten.

### Einwohnergemeinde Cham

#### Offene Lehrstellen

Auf Beginn des neuen Schuljahres (ca. 22. April) werden an die Schulen von Cham-Dorf folgende Lehrkräfte gesucht:

**1 Sekundarlehrer** sprachlich-historischer Richtung

**1 Sekundarlehrerin**

**1 Hauswirtschaftslehrerin** (zugleich mit Patent für Handarbeit)

**Jahresgehalt:** für Sekundarlehrer Fr. 15 720.- bis Fr. 19 860.- plus Fr. 900.- Familienzulage, Fr. 390.- Kinderzulage. Teuerungszulage 5 %; für Sekundarlehrerinnen: Fr. 13 500.- bis Fr. 17 640.- plus 5 % Teuerungszulage; für Hauswirtschaftslehrerinnen: Fr. 11 040.- bis Fr. 15 000.- plus 5 % Teuerungszulage.

Die Lehrerpensionskasse ist für alle Lehrkräfte obligatorisch. Handschriftliche Anmeldungen, unter Beilage von Lebenslauf, Zeugnissen, Photo sowie Ausweisen über die bisherige Tätigkeit sind bis 31. Januar 1963 an den Präsidenten der Schulkommission Cham einzureichen.

Cham, 4. Januar 1963

Die Schulkommission.



### Knochenmodelltafeln

1. Gelenkkarten am Skelett
2. Knochenbau, Wachstum und Schnitte

**Skelette** künstliche, unzerbrechlich

**Skelett-Teile**

**Anatomische Modelle und Tafeln**

**ERNST INGOLD & CO, Herzogenbuchsee**

Das Spezialhaus für Schulbedarf

Telephon 063 / 511 03

Gesucht ein

#### Stellvertreter als Zeichenlehrer

an die Primar- und Sekundarschule in Einsiedeln für ca. 3 Monate (März bis Mai). Primarlehrer oder Praktikanten mit Eignung für Zeichenfach können die Stellvertretung übernehmen.

Nähere Auskunft erteilt: A. Wikart, Zeichenlehrer, Einsiedeln.

#### Gemeinde Schwyz

Offene Lehrstelle: An der Gemeindeschule Schwyz ist die Stelle einer

#### Unterstufenlehrerin

neu zu besetzen. Stellenantritt nach Übereinkunft.

Besoldung nach der kantonalen Verordnung.

Handschriftliche Anmeldungen mit Lebenslauf, Zeugnissen und Photo sind bis zum 15. Februar 1963 dem Schulpräsidenten der Gemeinde Schwyz einzureichen.

Schwyz, 19. Dezember 1962

Der Schulrat.





**ALU- FLEX**

Die ideale und zweckmäßige Bestuhlung für Singsäle, Turnhallen, Vortrags- und Demonstrationsräume.

Für Garten, Balkon, Terrasse usw. auch in farbiger, wetterfester Ausführung

**leicht solid formschön  
ineinanderschiebbar**

Herstellung und Vertrieb:

**AG Hans Zollinger Söhne Zürich 6**

Culmannstraße 97/99, Telephon (051) 26 41 52

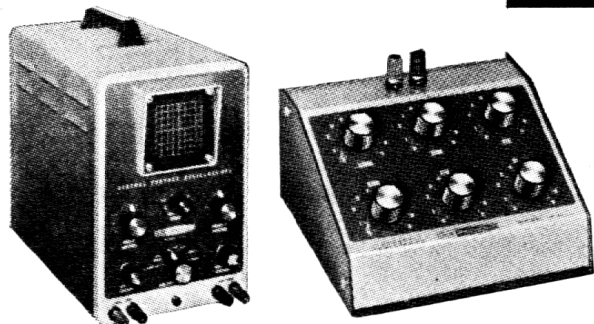
### Ferienlager

für 35 Personen zu vermieten. Frei ab 9. Februar 1963. Nähe Post und Skilift, Kurort Oberiberg, Tel. 055/6 51 84.

Werbet für das vorzüglich redigierte  
Organ «Schweizer Schule»

**Ideale Freizeitbeschäftigung und gleichzeitig viel Geld sparen durch Selbstmontage von**

**elektronischen  
Mess- und Prüfgeräten**



### Mehrzweck-Oszillograph 10-21 E

- X- und Y-Verstärker mit Gegentaktendstufe
  - Kippfrequenz von 20 Hz ... 100 kHz
  - identische X- und Y-Verstärker
- Bausatz Fr. 373.- montiert Fr. 466.-

### Widerstandsdekade IN-11

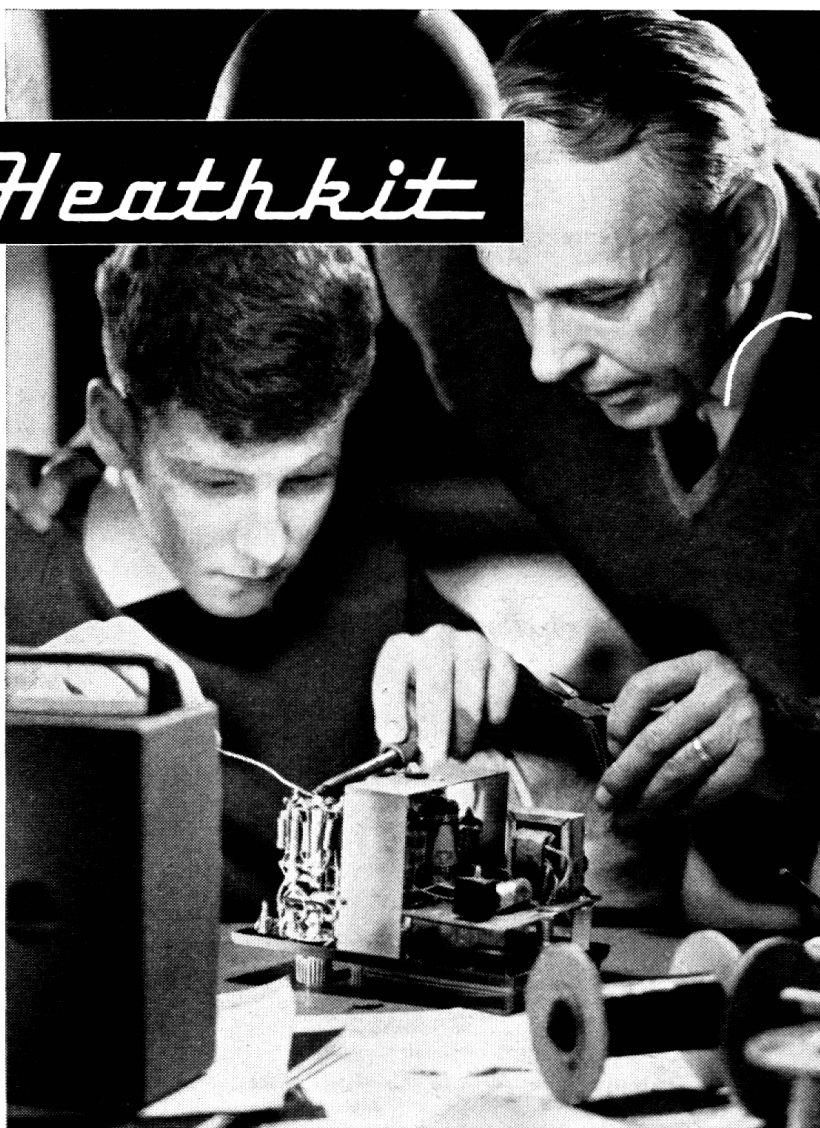
Bereich: 1Ω — 999.999Ω (6stufig)  
Bausatz Fr. 169.- montiert Fr. 185.-

Verlangen Sie unsere Druckschrift **SU**, sie gibt Ihnen eine ausführliche Darstellung über alle HEATH-Bausätze unseres umfangreichen Lieferprogramms.

**TELION**  **elektronik**

Telion AG, Zürich 47 ☎ 051 54 99 11

*Heathkit*



## Grosse Leistung —kleiner Preis



ab 255.-

## DUPLECO der Umdrucker von Format

Handlich und einfach in der Bedienung. Sie erhalten vom kopierfähigen Original grosse wie kleine Auflagen, auch mehrfarbig, in einem Arbeitsgang auf Papier oder Halbkarton. • Nur Fr. 255.- kostet der DUPLECO HOBBY, ein zweckmässiger Apparat inkl. Staubkappe und Anleitung. • DUPLECO S-10 für hohe Ansprüche, automatische Befeuchtung, automatische Papierzuführung, punktgenau druckend, 120 Abzüge pro Minute, kostet nur Fr. 650.-. • Auch Modelle mit elektrischem Antrieb lieferbar. • Ein Vergleich lohnt sich. Unverbindliche Auskunft oder Vorführung durch

ROBERT  
**GUBLER A.G.**  
BÜROMASCHINEN

Müllerstrasse 44  
Zürich 4  
Tel. (051) 23 46 64

### Kantonsschule Glarus

Auf Beginn des Schuljahres 1963/64 (29. April 1963) ist an unserer Gymnasialabteilung eine **Hauptlehrstelle** für

#### Französisch

evtl. in Verbindung mit einem weiteren Fach

wieder zu besetzen. Besoldung: Fr. 17 500.- bis Fr. 22 400.- plus Familien- und Kinderzulagen und allfällige Teuerungszulagen.

Auf den gleichen Zeitpunkt wird ein **Hauptlehrer** für eine neue

#### Sekundarlehrstelle math.-naturw. Richtung

an der Sekundarabteilung gesucht. Besoldung Fr. 15 000.- bis Fr. 19 950.- plus Familien- und Kinderzulagen und allfällige Teuerungszulagen.

Die Kantonsschule Glarus umfaßt die Sekundarschule des Kreises Glarus und eine Gymnasialabteilung (Typen A, B und C) mit angegliedertem Unterseminar. Weitere Auskunft vermittelt das Rektorat der Kantonsschule. (Privattelefon des Rektors: 058/5 14 58.)

Anmeldungen mit Lebenslauf und Ausweisen über Ausbildung und bisherige Lehrtätigkeit sind bis 31. Januar 1963 an den Erziehungsdirektor Dr. F. Stucki, Netstal GL, erbeten.

## MUSIK IN DER KLOSTERKIRCHE EINSIEDELN

Das Konzert vom 28. Okt. 1962  
ist auf Schallplatten erhältlich:

### Georg Friedrich Händel

1685–1759  
Ouvertüre zum Oratorium  
'Joseph' – Silete venti  
Kantate für Sopran, Oboen,  
Streicher und Basso continuo

### Johann Christian Bach

1735–1782  
Confitebor tibi Domine  
Psalmkantate für Soli, Chor und  
Orchester.

#### Ausführende

Halina Lukomska, Sopran  
Marjorie Thomas, Alt  
Hans-Ulrich Mielsch, Tenor  
Theo Adam, Baß  
Der Stiftschor der Benediktiner-  
abtei Einsiedeln, Einstudierung:  
P. Daniel Meier OSB, Stifts-  
kapellmeister  
Das Collegium Aureum  
Leitung: Rolf Reinhard

### Die Schallplatten

HM 30636 (Händel) und  
HM 30637 (Bach) können zum  
Preis von je Fr. 27.- bezogen  
werden bei

#### DREITANNEN-VERLAG

Schallplatten-Abteilung, Olten



# GEOGRAPHIE GESCHICHTE

**Schulwandkarten Farbdias** über 400 Ausgaben zur Geographie, Geschichte und Religion über 20 000 Sujets über Schweiz, Europa, Aussen Europa, Erdteile, Dia-Color-Atlas  
**Schautafeln** Erdkunde Schweiz, Europa, Erdteile, Geologie, Astronomie, Ur- und Vorgeschichte, Kulturgeschichte  
**Umriß-Stempel** Schweiz, Europa, Erdteile, Teilgebiete, Sonderdarstellungen (130 Sujets)  
**Wandbilder Umriß-Karten** zur Geographie, Geschichte und Frühgeschichte beschreib- und abwaschbar, Format 130x150 cm, Sujets nach Wahl, Gebietsumrisse, Gewässersysteme  
Tellurien - Globen - Atlanten - Kartenständer - Kartenordnung  
Verlangen Sie Kataloge und Ansichtssendungen

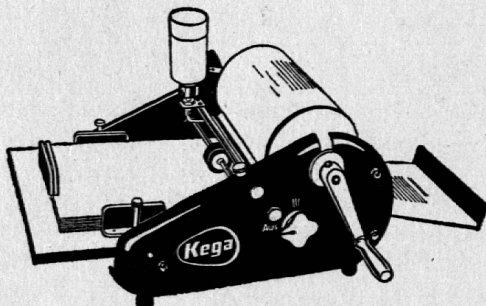
**Lehrmittel AG Basel**

Grenzacherstraße 110  
Telephon (061) 32 14 53



## Umdrucker und Vervielfältiger

eignen sich ganz besonders für den heutigen, zeitgemäßen Unterricht. Die Handhabung ist denkbar einfach, und die Preise sind äußerst günstig.



Meine vorteilhaften Preise:

Mod. 15 mit automatischer Papierzuführung ab Fr. 490.-  
Handanlage . . . . . ab Fr. 325.-

Verlangen Sie ausführliches Angebot mit Prospekten und Druckproben von

**R. Keller-Gauch, Zürich 23**

Löwenstraße 67 (Nähe Hauptbahnhof) Tel. (051) 23 62 55

### Gerade der Lehrer...

hat es oft nicht leicht, die passende Gefährtin zu finden. Auf diskrete, reelle und interessante Weise hilft ihm dazu gegen bescheidene Gebühr unsere erfolgreiche, langjährige Eheanbahnung. Prospekt neutral und unverbindlich.

«Katholischer Lebensweg»

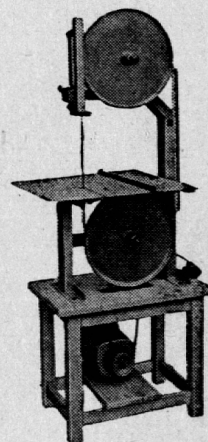
Kronbühl / St. Gallen  
Viele Empfehlungsschreiben.

Fach 91, Basel 3  
Kirchlich anerkannt.

## Tischbandsäge

350 mm Rollendurchmesser  
240 mm Schnitthöhe

Maschine einzeln oder mit  
1/2-PS-Motor betriebsbereit  
montiert



**P. Pinggera, Zürich 1**

Löwenstr. 2, Tel. (051) 23 69 74

## Seriöse Ehebekanntschaft

vermittelt für gute und erste katholische Kreise (Töchter ab 20 und Herren ab 25 Jahren) das anerkannt seriöse, absolut diskrete, individuelle

*BÜRO*  
**Elisabet**  
*FUCHS*

**LUZERN**  
Theaterstraße 13  
Telephon (041) 2 52 37

Pfarramtliche Empfehlung - Staatl. konzessionierte Heiratsvermittlung



## Englisch in England

lernen Sie mit Erfolg an der staatlich anerkannten  
**ANGLO-CONTINENTAL  
SCHOOL OF ENGLISH**  
in Bournemouth (Südküste). Hauptkurse 3 bis 9  
Monate; Spezialkurse 4 bis 10 Wochen; Ferien-  
kurse Juli, August, September. Vorbereitung auf alle  
öffentlichen Englisch-Prüfungen. Prospekte und  
Auskunft kostenlos durch unsere Administration:  
**Sekretariat ACSE, Zürich 8** Seefeldstr. 45  
Tel. 051/34 49 83 und 32 73 40, Telex 52 529